

Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 15. Februar 2024 über die Änderung der Vorschriften über das laufende Konto und ihrer Anhänge

Seit der letzten vollständigen Veröffentlichung der Vorschriften über das laufende Konto (VLK) und ihrer Anhänge im Jahr 2022¹ sind mehrere Vorschriften durch verschiedene Beschlüsse des Präsidenten des Europäischen Patentamts geändert worden. Nun sind weitere Änderungen erforderlich, um zahlreiche Änderungen der Gebührenstruktur zum 1. April 2024 abzubilden.

Der erste Abschnitt dieser Mitteilung befasst sich mit den am 1. April 2024 in Kraft tretenden Änderungen der VLK. Die wichtigsten Änderungen betreffen den Contingency Upload Service und das geänderte Verfahren zur Einlösung von Rückerstattungen in der Zentralen Gebühreinzahlung.

Der zweite Abschnitt konzentriert sich auf die überarbeiteten Vorschriften für das automatische Abbuchungsverfahren. Der Wortlaut der Anhänge A.1 (Vorschriften über das automatische Abbuchungsverfahren (VAA)) und A.2 (Hinweise des EPA zum automatischen Abbuchungsverfahren) zu den VLK wurde überarbeitet, um der Abschaffung verschiedener Verwaltungsgebühren und der Einführung einer Gebührenermäßigung für Kleinsteinheiten zum 1. April 2024 Rechnung zu tragen.²

Der dritte Abschnitt gibt einen Überblick über die wichtigsten Bestimmungen, die seit September 2022 durch verschiedene Beschlüsse des Präsidenten geändert und nun in eine neue, konsolidierte Fassung der VLK und ihrer Anhänge übernommen wurden.

¹ Zusatzpublikation 3, Amtsblatt 2022, Vorschriften über das laufende Konto (VLK) und ihre Anhänge (in der ab 10. September 2022 geltenden Fassung).

² Siehe den Beschluss des Verwaltungsrats vom 14. Dezember 2023 zur Änderung der Ausführungsordnung zum Europäischen Patentübereinkommen und der Gebührenordnung und zur Anpassung des Betrags der Herabsetzung der Gebühr für die ergänzende europäische Recherche, wenn ein von einer der Internationalen Recherchenbehörden in Europa erstellter internationaler oder ergänzender internationaler Recherchenbericht vorliegt (CA/D 16/23) (Abl. EPA 2024, A3) und die Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 25. Januar 2024 über gebührenbezogene Unterstützungsmaßnahmen für kleinere Einheiten (Abl. EPA 2024, A8).

Notice from the European Patent Office dated 15 February 2024 concerning the revision of the Arrangements for deposit accounts and their annexes

Since 2022, when the Arrangements for deposit accounts (ADA) and their annexes were last published in full,¹ several of their provisions have been amended by separate decisions of the President of the European Patent Office. Further amendments are now needed to reflect numerous changes in the fee structure as of 1 April 2024.

The first section of this notice deals with the amendments to the ADA that will enter into force on 1 April 2024. The main changes relate to the Contingency Upload Service and the revised process for claiming fee refunds in Central Fee Payment.

The second section focuses on the revision of provisions governing the automatic debiting procedure. The texts of Annexes A.1 (Arrangements for the automatic debiting procedure (AAD)) and A.2 (Information from the EPO concerning the automatic debiting procedure (AAD)) to the ADA have been revised to reflect the abolition of several administrative fees and the introduction of a fee reduction for micro-entities as of 1 April 2024.²

The third section provides an overview of the main provisions amended by various decisions of the President since September 2022. These amended provisions are now included in a new, consolidated version of the ADA and their annexes.

¹ Supplementary publication 3, Official Journal 2022, Arrangements for deposit accounts (ADA) and their annexes (valid as from 10 September 2022).

² See decision of the Administrative Council of 14 December 2023 amending the Implementing Regulations to the European Patent Convention and the Rules relating to Fees and adjusting the amount of the reduction in the fee for the supplementary European search where the international or supplementary international search report was drawn up by one of the European International Searching Authorities (CA/D 16/23) (OJ EPO 2024, A3) and notice from the European Patent Office dated 25 January 2024 concerning fee-related support measures for small entities (OJ EPO 2024, A8).

Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 15 février 2024, relatif à la révision de la réglementation applicable aux comptes courants et de ses annexes

Depuis la dernière publication complète en 2022 de la réglementation applicable aux comptes courants (RCC) ainsi que de ses annexes¹, plusieurs dispositions ont été modifiées par différentes décisions du Président de l'Office européen des brevets. Il est désormais nécessaire d'apporter de nouvelles modifications pour refléter de nombreux changements de la structure des taxes qui prendront effet au 1^{er} avril 2024.

La première partie du présent communiqué traite des modifications relatives à la RCC qui entreront en vigueur le 1^{er} avril 2024. Les principaux changements concernent l'EPO Contingency Upload Service et la révision de la procédure de demande de remboursement de taxes dans le paiement centralisé des taxes.

La deuxième partie se concentre sur la révision des dispositions régissant la procédure de prélèvement automatique. Les textes des annexes A.1 (Réglementation relative à la procédure de prélèvement automatique (RPA)) et A.2 (Avis de l'OEB concernant la procédure de prélèvement automatique (RPA)) à la RCC ont été révisés afin de refléter la suppression de plusieurs taxes d'administration, ainsi que l'introduction d'une réduction du montant des taxes pour les micro-entités à compter du 1^{er} avril 2024.²

La troisième partie donne un aperçu des principales dispositions modifiées par différentes décisions du Président de l'OEB depuis 2022. Ces dispositions modifiées sont maintenant incluses dans une nouvelle version consolidée de la RCC et de ses annexes.

¹ Publication supplémentaire 3, Journal officiel 2022, Réglementation applicable aux comptes courants (RCC) et ses annexes (version applicable à compter du 10 septembre 2022).

² Voir la Décision du Conseil d'administration du 14 décembre 2023 modifiant le règlement d'exécution de la Convention sur le brevet européen et le règlement relatif aux taxes et ajustant le montant de la réduction de la taxe due pour la recherche européenne complémentaire lorsque le rapport de recherche internationale ou un rapport de recherche internationale supplémentaire a été établi par l'une des administrations européennes chargées de la recherche internationale (CA/D 16/23) (JO OEB 2024, A3) et le Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 25 janvier 2024, concernant les mesures de soutien en faveur des petites entités dans le domaine des taxes (JO OEB 2024, A8).

In Anbetracht der Vielfältigkeit der Änderungen wird den Nutzern geraten, die geänderten Vorschriften sorgfältig und vollständig zu lesen.

I. Vorschriften über das laufende Konto (VLK)

1. Contingency Upload Service

Am 1. Juli 2023 wurde der EPO Contingency Upload Service bereitgestellt, der als Ersatzdienst für den unwahrscheinlichen Fall der Nichtverfügbarkeit der EPA-Dienste für die Online-Einreichung oder in dringenden Fällen zur Verfügung steht. Mit diesem Dienst können PDF-Dokumente hochgeladen werden, ohne dass die Nutzer ein EPA-Konto erstellen oder sich dafür anmelden müssen. Er ermöglicht die sichere elektronische Übermittlung von Dokumenten, allerdings ohne die zusätzlichen Vorteile und Validierungsmechanismen, die andere EPA-Dienste für die Online-Einreichung bieten.³

Gemäß Nummer 7.1.2 VLK sind automatische Abbuchungsaufträge in einem elektronisch verarbeitbaren Format einzureichen. Daher kann der EPO Contingency Upload Service nicht zur Einreichung von Abbuchungsaufträgen genutzt werden und ist von den gültigen Einreichungswegen für Abbuchungsaufträge gemäß der geänderten Nummer 7.1.3 VLK ausgeschlossen. Ebenso wenig kann er zur Einreichung von Rückerstattungsanweisungen genutzt werden (siehe geänderte Nummer 15.3 VLK).

2. Abschlussaldo von laufenden Konten

Bisher hat das EPA den Inhabern eines laufenden Kontos eine Saldenbestätigung am Jahresende per Post zugeschickt. Im Hinblick auf die Digitalisierung der Gebührenzahlung und zur Reduzierung des Papierverbrauchs im Patenterteilungsverfahren wird das EPA diese Bestätigung nun elektronisch in der Zentralen Gebührenzahlung bereitstellen, wo sie über die Schaltfläche **Dokumente unter Verwaltung des laufenden Kontos** heruntergeladen werden kann. Nummer 6.2 VLK wurde entsprechend geändert.

³ Siehe die Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 3. Mai 2023 über neue Meilensteine für die Online-Dienste des EPA (ABI. EPA 2023, A50) und den Beschluss des Präsidenten des Europäischen Patentamts vom 3. Mai 2023 über die elektronische Einreichung von Unterlagen (ABI. EPA 2023, A48).

Given the varied nature of the changes, users are advised to read the revised and consolidated texts carefully and in full.

I. Arrangements for deposit accounts (ADA)

1. Contingency Upload Service

On 1 July 2023, the EPO Contingency Upload Service was introduced for emergency use in the unlikely event that EPO online filing services are not available or in urgent cases. It allows users to upload PDF documents securely without creating or using an EPO account, but does not provide the added benefits and validations offered by other EPO online filing services.³

Under point 7.1.2 ADA, debit orders must be filed in an electronically processable format. As a result, the EPO Contingency Upload Service cannot be used to file debit orders and is excluded from the valid means of filing debit orders under revised point 7.1.3 ADA. Nor can it be used to submit refund instructions (see revised point 15.3 ADA).

2. Year-end balance of deposit accounts

In the past the EPO sent deposit account holders year-end balance statements by post. To support the digitalisation of fee payment and reduce the associated paper consumption during the patent grant procedure, the EPO will now make year-end balance statements available electronically in Central Fee Payment, where they can be downloaded via the **Documents** tab in the **Deposit account management** section. Point 6.2 ADA has been amended accordingly.

³ See notice from the European Patent Office dated 3 May 2023 concerning new milestones for EPO online services (OJ EPO 2023, A50) and decision of the President of the European Patent Office dated 3 May 2023 concerning the electronic filing of documents (OJ EPO 2023, A48).

Compte tenu de la diversité des modifications, il est recommandé aux utilisateurs de lire attentivement l'ensemble des textes révisés et consolidés.

I. Réglementation applicable aux comptes courants (RCC)

1. EPO Contingency Upload Service

Le 1^{er} juillet 2023, l'EPO Contingency Upload Service a été mis à disposition comme solution de repli dans le cas improbable d'une indisponibilité des services de dépôt en ligne de l'OEB ou dans les cas d'urgence. Il permet aux utilisateurs de charger des documents PDF sans avoir à créer de compte OEB ou à se connecter à un tel compte. La transmission électronique sécurisée des documents sera garantie, mais sans les validations et avantages supplémentaires offerts par les services de dépôt en ligne de l'OEB.³

En vertu du point 7.1.2 RCC, les ordres de débit doivent être déposés dans un format permettant un traitement électronique. Par conséquent, l'EPO Contingency Upload Service ne peut pas être utilisé pour déposer un ordre de débit et est exclu des moyens de dépôt autorisés visés au point 7.1.3 RCC tel que révisé. Ce service ne peut pas non plus être utilisé pour déposer des instructions de remboursement (voir point 15.3 RCC, tel que révisé).

2. Solde du compte courant en fin d'année

Auparavant, l'OEB envoyait par voie postale une confirmation indiquant le solde de fin d'année aux titulaires de comptes courants. En vue de soutenir la numérisation en matière de paiement des taxes et de réduire sa consommation de papier au cours de la procédure de délivrance de brevets, l'OEB mettra désormais ces confirmations à disposition sous forme électronique dans le paiement centralisé des taxes. Elles pourront y être téléchargées sous l'onglet **Dokumente** de la rubrique **Gestion des comptes courants**. Le point 6.2 RCC a été modifié en conséquence.

³ Voir le Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 3 mai 2023, concernant de nouvelles étapes pour les services en ligne de l'OEB (JO OEB 2023, A50) et la Décision du Président de l'Office européen des brevets, en date du 3 mai 2023, relative au dépôt électronique de documents (JO OEB 2023, A48).

3. Geändertes Verfahren zur Online-Einlösung von Rückerstattungen

Um die Einlösung von Rückerstattungen voll zu digitalisieren, bietet das EPA ab dem 2. April 2024 ein verbessertes Verfahren über die Zentrale Gebührenzahlung an. In der geänderten Nummer 15.3 VLK heißt es, dass Nutzer von MyEPO Portfolio, sofern sie nicht klare Rückerstattungsanweisungen in einem elektronisch verarbeitbaren Format und auf einem zulässigen Einreichungsweg eingereicht haben, Rückerstattungen in der Zentralen Gebührenzahlung direkt einlösen können, während dies für andere Nutzer dort erst nach Erhalt eines Rückerstattungscode möglich ist. Eine separate Mitteilung über dieses geänderte Verfahren zur Gebührenrückerstattung wurde in dieser Ausgabe des Amtsblatts veröffentlicht.⁴

4. Erweiterung der Validierungsfunktion in der Zentralen Gebührenzahlung

Bisher wurden in der Zentralen Gebührenzahlung nur Zahlungen von Zuschlagsgebühren nach Regel 51 (2) EPÜ für endgültig abgeschlossene europäische Patentanmeldungen oder erteilte Patente direkt zurückgewiesen. Um die Zahl der Rückerstattungen weiter zu reduzieren, wurde die Validierungsfunktion so erweitert, dass sie nun auch die Zahlung nicht fälliger Zuschlagsgebühren nach Regel 51 (2) EPÜ abdeckt.

So wird in Fällen, in denen nur eine Jahresgebühr fällig ist, die etwaige Zahlung einer Zuschlagsgebühr nach Regel 51 (2) EPÜ im Rahmen eines Einzel- oder Sammelabbuchungsauftrags im Zahlungsprozess auf dem Weg zur Kasse automatisch zurückgewiesen. Die zurückgewiesene Zahlung bleibt in der Ansicht **Zurückgewiesene Zahlungen** sichtbar. Die Zuschlagsgebühren nach Regel 51 (2) EPÜ wurden in die Liste der validierten Gebühren nach Nummer 9.1 VLK aufgenommen.

⁴ Siehe die Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 15. Februar 2024 über die weitere Digitalisierung des Verfahrens zur Gebührenrückerstattung (ABl. EPA 2024, A23).

3. Revised procedure for claiming refunds online

To fully digitalise the claiming of refunds, the EPO will offer an improved procedure via Central Fee Payment as of 2 April 2024. Revised point 15.3 ADA specifies that, except where they have submitted clear refund instructions in an electronically processable format and via an accepted means of filing, users of MyEPO Portfolio can directly claim refunds in Central Fee Payment, while other users can claim them there after receiving a refund code. A separate notice on this revised fee refund procedure has been published in this Official Journal.⁴

4. Extension of the validation functionality in Central Fee Payment

To date, Central Fee Payment has only rejected at source payments of additional fees under Rule 51(2) EPC for definitively closed European patent applications or granted patents. To further reduce the number of refunds, the validation functionality has now been extended to cover the undue payment of any additional fees under Rule 51(2) EPC.

So, in cases where only a renewal fee is due, any payment of an additional fee under Rule 51(2) EPC included in an individual or batch debit order will be rejected automatically at the check-out stage of the payment process. The rejected payment will remain visible in the overview of rejected payments under the **Rejected payments** tab. The additional fees under Rule 51(2) EPC have been added to the list of validated fees under point 9.1 ADA.

⁴ See notice from the European Patent Office dated 15 February 2024 concerning the further digitalisation of the fee refund procedure (OJ EPO 2024, A23).

3. Révision de la procédure de demande de remboursement en ligne

En vue d'assurer la numérisation complète des remboursements, à partir du 2 avril 2024, l'OEB mettra à disposition une procédure améliorée via le paiement centralisé des taxes. Le point 15.3 RCC tel que révisé précise que, s'ils n'ont pas déposé d'instructions de remboursement claires dans un format permettant un traitement électronique et via un moyen de dépôt autorisé, les utilisateurs de MyEPO Portfolio peuvent demander le remboursement des taxes directement dans le paiement centralisé des taxes, tandis que les autres utilisateurs peuvent y demander un tel remboursement après avoir reçu un code de remboursement. Un communiqué distinct relatif à la procédure révisée de remboursement des taxes est publié dans le présent Journal officiel.⁴

4. Extension de la fonction de validation dans le paiement centralisé des taxes

Jusqu'à présent, n'étaient rejetés à la source dans le paiement centralisé des taxes que les paiements de la surtaxe visée à la règle 51(2) CBE pour des demandes de brevet européen définitivement closes ou des brevets européens délivrés. Afin de réduire encore le nombre de remboursements, la fonction de validation a maintenant été étendue pour couvrir le paiement indûment effectué de toute surtaxe au titre de la règle 51(2) CBE.

Ainsi, dans les cas où seule une taxe annuelle est exigible, tout paiement d'une surtaxe au titre de la règle 51(2) CBE, inclus dans un ordre collectif ou unique de débit, sera rejeté automatiquement au stade du paiement. Le paiement rejeté restera visible sous l'onglet **Paiements rejetés**. Les surtaxes visées à la règle 51(2) CBE ont été ajoutées à la liste des taxes validées figurant au point 9.1 RCC.

⁴ Voir le Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 15 février 2024, relatif à la poursuite de la numérisation de la procédure de remboursement des taxes (JO OEB 2024, A23).

II. Anhänge A.1 und A.2 zu den VLK betreffend das automatische Abbuchungsverfahren

1. Abschaffung verschiedener Verwaltungsgebühren und Ermäßigungen für Nutzer von MyEPO Portfolio

Gemäß dem Beschluss des Präsidenten vom 25. Januar 2024 werden zum 1. April 2024 mehrere Verwaltungsgebühren abgeschafft,⁵ nämlich:

- die Beweissicherungsgebühr (siehe Regel 123 (3) EPÜ)
- die Veröffentlichungsgebühr für eine neue Patentschrift (siehe Regel 82 (2) und Regel 95 (3) EPÜ)
- die Zuschlagsgebühr für die verspätete Vornahme von Handlungen zur Aufrechterhaltung des europäischen Patents in geändertem Umfang (siehe Regel 82 (3) und Regel 95 (3) EPÜ)
- die Verwaltungsgebühr für Auskunft aus den Akten (siehe Regel 146 EPÜ)

- die Gebühr für zusätzliche Kopien der im europäischen Recherchenbericht aufgeführten Schriften

Daneben wird die Umwandlungsgebühr nach Artikel 135 (3) EPÜ auf null gesetzt.

Ähnlich wird die Gebühr für

- die Eintragung eines Rechtsübergangs
- die Eintragung oder Löschung von Lizenzen und anderen Rechten
- eine beglaubigte Abschrift (Anmeldung, Prioritätsbeleg, Patenturkunde, sonstige Dokumente)

ebenfalls auf null gesetzt, wenn der entsprechende Antrag über MyEPO Portfolio gestellt wird.

II. Annexes A.1 and A.2 to the ADA concerning the automatic debiting procedure

1. Abolition of various administrative fees and reductions for MyEPO Portfolio users

Pursuant to the decision of the President dated 25 January 2024, several administrative fees will be abolished as of 1 April 2024,⁵ namely the:

- fee for conservation of evidence (see Rule 123(3) EPC)
- fee for publishing a new specification (see Rules 82(2) and 95(3) EPC)
- surcharge for late performance of the acts required to maintain a European patent in amended form (see Rules 82(3) and 95(3) EPC)
- administrative fee for the communication of information contained in the files (see Rule 146 EPC)
- fee for additional copies of documents cited in the European search report

In addition, the conversion fee under Article 135(3) EPC will be set to zero.

Similarly, the fee for:

- the registration of a transfer
- the registration or cancellation of a licence or other right
- a certified copy (application, priority document, patent certificate, other documents)

will also be set to zero if the related request is made via MyEPO Portfolio.

II. Annexes A.1 et A.2 à la RCC relatives à la procédure de prélèvement automatique

1. Suppression de diverses taxes d'administration et réductions pour les utilisateurs de MyEPO Portfolio

Conformément à la décision du Président de l'OEB en date du 25 janvier 2024, plusieurs taxes d'administration seront supprimées à compter du 1^{er} avril 2024,⁵ à savoir les taxes suivantes :

- taxe de conservation de la preuve (voir la règle 123(3) CBE)
- taxe de publication d'un nouveau fascicule (voir les règles 82(2) et 95(3) CBE)
- surtaxe pour retard d'accomplissement d'actes pour le maintien du brevet européen sous une forme modifiée (voir les règles 82(3) et 95(3) CBE)

- taxe d'administration pour la communication d'informations contenues dans les dossiers (voir la règle 146 CBE)

- taxe pour copies supplémentaires des documents cités dans le rapport de recherche européenne

En outre, le montant de la taxe de transformation visée à l'article 135(3) CBE sera fixé à zéro.

De même, le montant des taxes suivantes sera fixé à zéro si la requête correspondante a été présentée dans MyEPO Portfolio :

- taxe d'inscription de transferts
- taxe d'inscription ou de radiation de licences et d'autres droits
- taxe de délivrance d'une copie certifiée conforme (demande, document de priorité, certificat de brevet, autres documents).

⁵ Siehe den Beschluss des Präsidenten des Europäischen Patentamts vom 25. Januar 2024 über die Neufestsetzung der Gebühren und Auslagen des Europäischen Patentamts (ABI. EPA 2024, A5).

⁵ See decision of the President of the European Patent Office dated 25 January 2024 revising the EPO's fees and expenses (OJ EPO 2024, A5).

⁵ Voir la Décision du Président de l'Office européen des brevets, en date du 25 janvier 2024, portant révision du montant des taxes et redevances de l'Office (JO OEB 2024, A5).

Wegen ihrer Abschaffung wurden die Beweissicherungsgebühr (siehe Regel 123 (3) EPÜ) und die Gebühr für zusätzliche Kopien der im europäischen Recherchenbericht aufgeführten Schriften in der Liste von Gebühren unter Nummer 3.1 und 3.2 VAA gestrichen. Die entsprechenden Abschnitte in den "Hinweisen des EPA zum automatischen Abbuchungsverfahren" wurden ebenfalls gestrichen. Da die Umwandlungsgebühr nach Artikel 135 (3) EPÜ auf null gesetzt wird, wurde auch sie in Nummer 3.2 VAA gestrichen.

Von den Gebühren, die auf null gesetzt werden, wenn die ersten Anträge über MyEPO Portfolio gestellt werden, ist die Verwaltungsgebühr für eine beglaubigte Abschrift einer europäischen Anmeldung oder einer internationalen Anmeldung die einzige, die vom automatischen Abbuchungsverfahren erfasst ist (Nummer 3.1 VAA). Der Hinweis zu Nummer 3, II.2 VAA wurde dahin gehend geändert, dass das automatische Abbuchungsverfahren diese Ermäßigung berücksichtigt.

2. Gebührenermäßigungen für Kleinsteinheiten (Regel 7a (3) EPÜ)

Zum 1. April 2024 führt das EPA zusätzliche Gebührenermäßigungen für Kleinsteinheiten ein, unabhängig von ihrer Nationalität und ihrem Sitz/Wohnsitz. Weitere Informationen, insbesondere zu den entsprechenden Voraussetzungen, enthält die Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 25. Januar 2024 über gebührenbezogene Unterstützungsmaßnahmen für kleinere Einheiten.⁶

Gemäß Nummer 4.2 VAA berücksichtigt das automatische Abbuchungsverfahren zugunsten oder zulasten des Kontoinhabers alle dem EPA zum Abbuchungszeitpunkt bekannten gebührenrechtlich relevanten Faktoren. Dazu gehören Gebührenermäßigungen, auf die der Anmelder zum Zahlungszeitpunkt potenziell Anspruch hat. Nummer 4.2 VAA wurde deshalb dahin gehend geändert, dass das automatische Abbuchungsverfahren eine etwaige Gebührenermäßigung nach Regel 7a EPÜ berücksichtigt, sofern am maßgebenden Zahlungstag alle Kriterien für den Anspruch auf Gebührenermäßigung erfüllt sind.

Due to their abolition, the fee for conservation of evidence (see Rule 123(3) EPC) and the fee for additional copies of documents cited in the European search report have been deleted from the list of fees mentioned in point 3.1 and 3.2 AAD. The sections relating to these fees have also been removed from the "Information from the EPO concerning the automatic debiting procedure". As it will be set to zero, the conversion fee under Article 135(3) EPC has also been removed from point 3.2 AAD.

Of the fees listed as set to zero if the initial requests are made via MyEPO Portfolio, the administrative fee for a certified copy of a European patent application or an international application is the only one covered by the automatic debiting procedure (point 3.1 AAD). Re point 3, II.2 AAD has been amended to reflect that the automatic debiting procedure takes account of this reduction.

2. Fee reductions for micro-entities (Rule 7a(3) EPC)

As of 1 April 2024 the EPO will introduce additional fee reductions for micro-entities, irrespective of their nationality and place of business/residence. More information, particularly on the requirements to be met, is available in the notice from the European Patent Office dated 25 January 2024 concerning fee-related support measures for small entities.⁶

Under point 4.2 AAD, the automatic debiting procedure takes into consideration, to the account holder's benefit or detriment, all factors known to the EPO on the date the fees are debited and that have a legal bearing on those fees. This includes fee reductions for which the applicant is potentially eligible at the time of payment. Point 4.2 AAD has therefore been revised to indicate that the automatic debiting procedure takes any fee reduction into account under Rule 7a EPC, provided that applicants meet all of the eligibility criteria for a reduction on the decisive payment date.

En raison de leur suppression, la taxe de conservation de la preuve (voir règle 123(3) CBE) et la taxe pour copies supplémentaires des documents cités dans le rapport de recherche européenne ont été retirées de la liste de taxes figurant aux points 3.1 et 3.2 RPA. Les sections relatives à ces taxes ont également été retirées de l'"Avis de l'OEB concernant la procédure de prélèvement automatique". Enfin, comme son montant sera fixé à zéro, la taxe de transformation visée à l'article 135(3) CBE a également été retirée du point 3.2 RPA.

Parmi les taxes dont le montant sera fixé à zéro si la requête initiale a été présentée via MyEPO Portfolio, seule la taxe d'administration pour une copie certifiée conforme d'une demande de brevet européen ou d'une demande internationale est couverte par la procédure de prélèvement automatique (point 3.1 RPA). Le point II.2 des informations relatives au point 3 a été modifié pour refléter le fait que la procédure de prélèvement automatique tient compte de cette réduction.

2. Réduction des taxes pour les micro-entités (règle 7bis(3) CBE)

À compter du 1^{er} avril 2024, l'OEB introduira de nouvelles réductions des taxes pour les micro-entités indépendamment de leur nationalité ou de leur domicile/siège. De plus amples informations, en particulier en ce qui concerne les conditions à remplir, figurent dans le Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 25 janvier 2024, concernant les mesures de soutien en faveur des petites entités dans le domaine des taxes.⁶

En vertu du point 4.2 RPA, la procédure de prélèvement automatique tient compte de toutes les données ayant une incidence juridique en matière de taxes, telles que l'OEB les connaît à la date du prélèvement automatique, qu'elles jouent en faveur du titulaire du compte ou à son détriment. Cela couvre les réductions de taxes auxquelles le demandeur peut avoir droit au moment du paiement. Le point 4.2 RPA a donc été révisé pour indiquer que la procédure de prélèvement automatique tient compte de toute réduction des taxes en vertu de la règle 7bis CBE, pour autant que les demandeurs remplissent toutes les conditions de réduction à la date à laquelle le paiement est réputé effectué.

⁶ ABl. EPA 2024, A8.

⁶ OJ EPO 2024, A8.

⁶ JO OEB 2024, A8.

Konkret bedeutet dies, dass Anmelder die Obergrenze für anspruchsberechtigte Anmeldungen einhalten und eine Erklärung einreichen müssen, wonach sie eine Kleinsteinheit sind. Diese Erklärung kann entweder durch Auswahl des entsprechenden Kästchens in den Online-Formblättern oder durch Einreichung des ordnungsgemäß ausgefüllten EPA-Formblatts 1011 abgegeben werden. Sofern diese Erfordernisse erfüllt sind, werden die ermäßigten Gebührenbeträge automatisch abgebucht.

Eine ähnliche Erklärung wie in Nummer 4.2 VAA wurde auch im geänderten Anhang A.2 zu den VLK unter "Zu Nummer 4 VAA" hinzugefügt; diese gilt für die Anmelde-, die Recherchen-, die Prüfungs-, die Benennungs- und die Erteilungsgebühr sowie für die Jahresgebühren. Diese allgemeine Erklärung deckt den spezifischeren Fall der Ermäßigung der Anmelde- und der Prüfungsgebühr nach der früheren Regel 6 EPÜ ab. Die Bezugnahmen auf diese Ermäßigung wurden daher unter "Zu Nummer 3 VAA, I.1 und I.6" gestrichen.

III. Konsolidierte Fassung mit allen Änderungen seit September 2022

Die VLK und ihre Anhänge wurden konsolidiert, um alle durch verschiedene Beschlüsse des Präsidenten aus dem Jahr 2023 gesondert geänderten Vorschriften zu integrieren.

Mit dem Beschluss des Präsidenten vom 24. April 2023 (Zusatzpublikation 3, ABl. EPA 2023, 10),⁷ der im Hinblick auf das Inkrafttreten des Einheitspatent systems erging, wurden die VLK und deren Anhänge geändert, um der Tatsache Rechnung zu tragen, dass im Einheitspatentverfahren anfallende Gebühren über ein laufendes Konto beim EPA entrichtet werden können.

Durch den Beschluss des Präsidenten vom 13. Juni 2023 (ABl. EPA 2023, A58) wurden die VLK und ihr Anhang A.1 im Hinblick auf die Möglichkeit geändert, Abbuchungsaufträge über MyEPO Portfolio einzureichen.

⁷ Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 24. April 2023 über die Änderung der Vorschriften über das laufende Konto und ihrer Anhänge im Hinblick auf das Inkrafttreten des Einheitspatent systems (Zusatzpublikation 3, ABl. EPA 2023, 20).

More specifically, this means that applicants need to meet the cap on eligible applications and must have filed a declaration stating that they are a micro-entity. The declaration can be made either by selecting the applicable checkbox in the online filing forms or by submitting correctly completed EPO Form 1011. Provided that these requirements are met, the reduced fee amounts are debited automatically.

A similar statement to the one made in point 4.2 AAD has also been included in the revised ADA Annex A.2 under "Re point 4 AAD", which applies to the filing, search, examination, designation and grant fee and renewal fees. This general statement covers the more specific situation of reductions in filing and examination fees under former Rule 6 EPC. The references to this reduction have therefore been deleted under "Re point 3 AAD, I.1 and I.6".

III. Consolidated version featuring all changes since September 2022

The ADA and their annexes have been consolidated to include all provisions separately amended by the following decisions of the President in 2023.

The decision of the President dated 24 April 2023 (Supplementary publication 3, OJ EPO 2023, 10)⁷ was adopted in view of the entry into force of the Unitary Patent system and revised the ADA and their annexes to reflect the fact that fees arising in the course of Unitary Patent proceedings can be paid using deposit accounts held with the EPO.

The decision of the President dated 13 June 2023 (OJ EPO 2023, A58), amended the ADA and their Annex A.1 to reflect the possibility of submitting debit orders via MyEPO Portfolio.

⁷ Notice from the European Patent Office dated 24 April 2023 concerning the revision of the Arrangements for deposit accounts (ADA) and their annexes in view of the entry into force of the Unitary Patent system (Supplementary publication 3, OJ EPO 2023, 20).

Plus précisément, cela signifie que les demandeurs doivent observer le plafond applicable au nombre de demandes et doivent avoir présenté une déclaration sur leur statut de micro-entité. Cette déclaration peut être faite soit en cochant la case applicable dans les formulaires de dépôt en ligne, soit en envoyant le formulaire OEB 1011 correctement complété. Pour autant que toutes ces conditions soient remplies, les montants réduits de la taxe sont prélevés automatiquement.

Une disposition analogue à celle figurant au point 4.2 RPA a été incluse dans les informations relatives au point 4 RPA dans le texte révisé de l'annexe A.2 à la RCC, qui s'applique aux taxes de dépôt, de recherche, d'examen, de désignation et de délivrance, ainsi qu'aux taxes annuelles. Cette disposition générale couvre aussi la situation plus spécifique relative à la réduction de la taxe de dépôt et de la taxe d'examen en vertu de l'ancienne règle 6 CBE. Les références à cette réduction ont donc été retirées des points I.1 et I.6 des informations relatives au point 3 RPA.

III. Version consolidée reflétant toutes les modifications depuis septembre 2022

Une version consolidée de la RCC et de ses annexes intègre toutes les dispositions modifiées par différentes décisions du Président de l'OEB de 2023, telles qu'énumérées ci-dessous.

La Décision du Président en date du 24 avril 2023 (Publication supplémentaire 3, JO OEB 2023, 10),⁷ adoptée compte tenu de l'entrée en vigueur du système du brevet unitaire, a modifié la RCC et ses annexes afin de refléter le fait que les taxes qui deviennent exigibles au cours des procédures relatives à des brevets unitaires peuvent être acquittées au moyen d'un compte courant détenu auprès de l'OEB.

La Décision du Président en date du 13 juin 2023 (JO OEB 2023, A58) a modifié la RCC et son annexe A.1 afin de refléter la possibilité de déposer des ordres de débit via MyEPO Portfolio.

⁷ Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 24 avril 2023, concernant la révision de la réglementation applicable aux comptes courants (RCC) et de ses annexes compte tenu de l'entrée en vigueur du système du brevet unitaire (Publication supplémentaire 3, JO OEB 2023, 20).

Nähere Informationen zu diesen Änderungen sind dem jeweiligen Beschluss in der im Amtsblatt veröffentlichten Fassung zu entnehmen.

IV. Inkrafttreten

Die neue, konsolidierte Fassung tritt am 1. April 2024 in Kraft und ersetzt die Fassung vom 10. September 2022 (Zusatzpublikation 3, ABI. EPA 2022) in der durch die Beschlüsse des Präsidenten des Europäischen Patentamts vom 24. April 2023 (Zusatzpublikation 3, ABI. EPA 2023, 10) und vom 13. Juni 2023 (ABI. EPA 2023, A58) geänderten Fassung.

For more information on these changes, please refer to the relevant decision as published in the Official Journal.

IV. Entry into force

The revised and consolidated texts enter into force on 1 April 2024 and supersede those dated 10 September 2022 (Supplementary publication 3, OJ EPO 2022) as amended by the decisions of the President of the European Patent Office dated 24 April 2023 (Supplementary publication 3, OJ EPO 2023, 10) and 13 June 2023 (OJ EPO 2023, A58).

Pour en savoir plus sur ces modifications, il convient de se référer aux décisions correspondantes, telles que publiées au Journal officiel.

IV. Entrée en vigueur

Les textes révisés et consolidés, tels que modifiés par les décisions du Président de l'Office européen des brevets en date du 24 avril 2023 (Publication supplémentaire 3, JO OEB 2023, 10) et du 13 juin 2023 (JO OEB 2023, A58), entrent en vigueur le 1^{er} avril 2024 et remplacent ceux datés du 10 septembre 2022 (Publication supplémentaire 3 – JO OEB 2022).